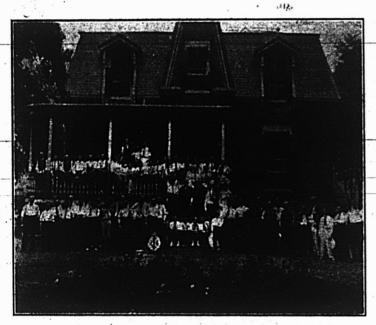
## LE PIQUE NIQUE DE LA MAISON HUDON & ORSALI LIMITEE

C'est une charmante idée qu'ont eu les propriétaires de la maison Hudon & Orsali d'instituer qu'pique-nique annuel qui réunit sous leur bienveillant patronage tous les employés qui travaillent à leur service. C'est aussi une pratique d'un esprit très large et d'un effet réconfortant, car elle met en contact plus intime l'employeur et l'employé et crée une confiance mutuelle qui n'est pas sans aider considérablement au succès d'une maison de commerce de cette importance.



Les invités de M. Albert Hudon. — Au centre, MM .Albert Hudon et Alex. Orsali.

#### Ces deux derniers, au centre.

C'est le 14 août dernier qu'eût lieu cette fête à la résidence d'été de M. Albert Hudon, à Pointe aux Trembles. En termes amicaux, M. Hudon souhaita la bienvenue à tout son personnel, tandis que M. Orsali entretint les invités de sujets fort intéressants. Le goûté servi sur la terrasse était des mieux composés et l'on y fit honneur. M. J. O. Lévesque sut trouver les mots expressifs pour remercier au nom des excursionnistes M. Albert Hudon de sa généreuse hospitalité.

Un joli programme d'amusements avait été soigneusement préparé par MM. J. M. C. Harvard et Z. Viau et c'est avec enthousiasme qu'on prit part à ces joyeuses distractions et récréations sportives qui étaient d'ailleurs dotées de prix magnifiques envoyés par les généreux donateurs dont les noms suivent.

MM. J. J. Duffy & Co., Lever Bros., Ltd., Aug. Comte & Cie, Ltée, Georges St-Denis, W. R. Wonham & Son, J. Barsalou & Cie, Ltée, Puglsye Dingman & Co., Ltd., A. Bourque & Fils, The F. F. Dolley Co., Ltd., Chaussé & Cie, Forbes & Nadeau, Bee Starch' Co'y., Wm. Clark Ltd., Canada Sugar Ref'g Co'y., Ltd., Dominion Paper Co'y., Moulin Océan, The N. K. Fairbank Co'y., Ltd., A. Dubord & Cie, American Dressing Co'y., Imperial Tobacco Co'y. of Canada, Ltd., Tellier Rothwell & Co'y., O. Perreault de J. S. Fry. & Sons, Lt'd., A. Hill, The Salada Tea Co'y., J. A. Lemieux, de Atlantic Sugar Refg. Co'y., H. G. Bisson, J. A. Breault, Henri Jonas & Co., F. X. St. Charles & Cie, Ltd., A. E. Mallette & Cie, Ltd., J. C. Wilson Ltd., Wm. H. Dunn,

Ltd., Jos. Monette Express, H. Corby Distillery Co'y. A. G. Snowdon, Chase & Sanborn, L. O. Grothé & Cie. E. G. Hofmann, MacKinley's V.O.B., Wm. C. Christ mas, Sultana Ltd., McLaren's Invincivle Jellies, A. Lesieur, Riga Purgative Water Co'y., Cie Médicale du Dr Lambert, St. Croix Soap Mfg. Co'y., Cassidy's Ltd., Albert Soaps Lt'd., Viau & Frère, The E. B. Eddy Co., Lt'd., L. Martineau & Co., Rock City Tobacco Co'y., Dow's Brewery, Dawes' Brewery, Cie H. Fortier.

Les courses furent vivement contestées et les prix

disputés énergiquement.

Le programme des prix et sports comportait 20 numéros, et l'on s'en donna à coeur-joie. Aussi lorsqu'on se sépara, ce ne fut pas sans un petit regret, ni sans emporter le plus agréable souvenir de cette charmante fête, témoignage d'estime rendu par M. Albert Hudon à ses employés.

#### LES ARTICLES FACILES A VENDRE

Si vous voulez réussir dans votre commerce, il faut vous appliquer à n'acheter que des articles faciles à vendre. Pour cela, il faut vous adresser pour votre approvisionnement à des maisons sérieuses qui tiennent des articles de qualité à des prix avantageux et qui cherchent, non pas à faire une vente passagère, mais à satisfaire une clientèle. C'est ce principe que met en pratique la maison Laporte Martin dont les voyageurs sont de véritables conseillers pour le marchand-détaillant et qui prennent l'intérêt du client comme le leur propre. C'est dire qu'en vous adressant à eux vous ne prendrez en stock que des articles faciles à vendre qui assureront votre succès.

### LE SERICULTURE ESPAGNOLE

Le gouvernent espagnol cherche à relever de la décadence dans laquelle elle est tombée depuis longtemps l'industrie de la soie.

Dans ce but, il a présenté un projet de loi autorisant une dépense annuelle de 840.000 pesetas, dont 300.000 seront destinées au maintien des stations de la culture des vers à soie, 100,000 pour la distribution gratuite des mûriers et le reste pour donner des prix d'encouragement aux éleveurs des vers à soie et aux fleurs de la soie brute. Dans le rapport qui accompagne ce projet de loi, le gouvernement fait remarquer qu'avant l'épidémie de 1848, date à laquelle commence le déclin de la sériciculture espagnole, la production de cocons s'élevait en Espagne à 24,800,000 livres par an. d'une valeur de 70.000,000 de pesetas, tandis qu'aujourd'hui cette production n'est plus que de 2,500,000 livres, d'une valeur de 4,500,000 pesetas.

## Théâtre Canadien-Français

SEMAINE DU 30 AOUT 1915

# LA FEMME A PAPA

la délicieuse comédie musicale en 3 actes de Millaud et Hennequin; musique d'Hervé

Rentrées de E. HAMEL et A. ROBI